

Nederlanda Katoliko

Maandblad, Officieel Orgaan van den Nederl. R.-Kath. Esperantistenbond „Nederlanda Katoliko”, gevestigd te 's Hertogenbosch, opgericht 29 Augustus 1909; bisschoppelijk en koninklijk goedgekeurd.

Ĉion per amo, nenion per forto. (*S. Franc. de Sales*).

La Ondo de Esperanto. Monata Ilustr. Revuo. (Fondita en la jaro 1909).

La abonantoj de la jaro 1912 jam ricevis senpage romanon de A. Tolstoj „*Princo Serebrjanij*”, kies prezo por ne-abonintoj estas Sm. 1,60 afr. Nun ĉiu abonanto de jaro 1913, — krom 12 n-oj de la gazeto, — senpage ricevos donace belan Esper. libron.

„ORIENTA ALMANAKO”

el la lingvoj japana, ĥina, araba, hinda, sanskrita, persa, armena, kartvela, k.t.p., k.t.p.

„La Ondo” aperas akurate la 1an daton, novstile. Ĉiu numero havas 16—24 paĝ. Formato 17 × 26. Bela kovrilo.

Literaturaj konkursoj kun premioj. Portretoj de konataj Esperantistoj. Diversaj ilustraĵoj. Beletristiko originala kaj tradukita. Plena kroniko. Bibliografio. Amuza fako (kun premioj) Anekdotara. Korespondo tutmonda. (Poŝtk. illustr.)

Anonco en „Koresp. Fako” — 3 respondkuponoj

La abonpagon (2 rubl. = 2,120 Sm.) oni sendu al librejo „*Esperanto*” (Moskvo, Tverskaja, 26, Ruslando) aŭ al aliaj Esper. librejoj — poŝtmandate, respondkupone, papermone, per bankĉekoj aŭ per transpag. de Esper. Ĉekbanko.

ESPERANTO-EXAMENS, Diploma A en B. SCHRIFTELIJKE CURSUS.

Adres: H. J. BULTHUIS, Daguerrestraat 84, Den Haag.

Korter is de weg door voorbeeld dan door regels.

„Nederlanda Katoliko”, het orgaan der Ned. Kath. Esperantisten, schreef o.a. over het **Leerboek der Wereldhulptaal Esperanto**, door Majoor J. P. L. NIESTEN:

„Geleidelijkheid, eenvoudigheid, duidelijkheid zijn de kenmerken van zijn leerboek en tevens zijne beste aanbeveling”.

Dit volledig leerboek, met opgaven en uitwerkingen, bevattende 275 bladz., kost slechts f 1,50..



HAMMOND SKRIBMAŜINO LA PLEJ BONA!

La Hammond-Kopiejo.

Sin okupas pri la kopiado de tagordoj, cirkuleroj,
regularoj.

Same de

Leteroj, Polisoj, Diktaĵoj,
Kontraktoj, Protokoloj, Vendejaj kaj borsaj sciigoj k. t. p.

Sekretigeco, rapida liverado, neta kaj akurata faraĵo
garantiata.

Sekretarioj de unuiĝoj, postulu nian specialan prezaron.

Diversaj referencoj estas disponeblaj.

Amsterdamo. -:- Rokin 38.

TELEFONO 4443.



La „STELIOJ” - Cigaretoj estas fumataj
en Ĥinuĵo, Japanujo, Afriko, Indio, k.t.p.

En Eŭropa la uzado ĉiam kreskas.

PETEGU en via loko la „Steliojn”

(1 ĝis 4 c.)

Nederlanda Katoliko

Maandblad, Officieel Orgaan van den Nederl. R.-Kath. Esperantistenbond „Nederlanda Katoliko”, gevestigd te 's Hertogenbosch, opgericht 29 Augustus 1909, bisschoppelijk en koninklijk goedgekeurd.

Ĉion per amo, nenion per forto. (S. Franc. de Sales).

<p>Hoofdredacteur : J. N. J. Smulders, Arts te Udenhout.</p> <p>Abonnementsprijs, p.jaar, franco p. post, bij vooruitbetaling Nederland (niet-leden). . . . f 1.— België Sm. 0,87 = - 1,06 Andere landen (aliaj landoj) Sm. 1,04 = - 1,24 Afzonderlijke nummers 10 cent.</p>	<p>E S P E R A N T O</p>	<p>Redactie en Administratie : H. Damen, St. Crispijnstr. 57, 'sBosch.</p> <p>Advertentieprijs, per regel 10 cts. Bij geregelde plaatsing aanzienlijke korting. Voor inlichtingen wende men zich tot de administratie.</p>
--	---	--

Feliĉan Novjaron
 deziras al siaj legantoj
 Nederlanda Katoliko.

Een nieuw Jaar.

Den vierden jaargang reeds treedt „Nederlanda Katoliko” in bij het verschijnen van dit eerste nummer in 1913.

Drie jaren reeds was ons maand-schrift de trouwe wachter naast de belangen van onzen Nederlandschen Roomschen Katholieken Esperantistenbond. En als wij de nummers van den nu afgelopen jaargang nog eens ter hand nemen en naslaan, dan worden wij vreugdevol gestemd bij het bemerken van zoo vele en voortdurende actie, van nooit rustende propaganda, zooals die op zoovele plaatsen door

de afdeelingen van den Bond gevoerd werd.

Vrienden, wij gaan vooruit!

Veel werks is door onze onvermoeide propagandisten verricht in het afgelopen jaar. En reeds heeft het zijne belooning gevonden.

Twee nieuwe afdeelingen toch schonk ons 1912: te Boxtel en te Bussum, één in 't Zuiden en één in 't Noorden.

Van 1913 hebben wij nog grooter verwachtingen. Niet vruchteloos bleef de propaganda in woord en geschrift, die door onze werkers voor de schoone wereldtaalbeweging werd gemaakt. Het uitgestrooide zaad begint te ontkiemen op vele plaatsen. Maar dan ook wordt in 1913 van ons, meer nog dan voorheen, arbeid geëischt, veel arbeid, om de ontlukende vrucht tot rijpheid te brengen. Laten wij niet vergeten, dat het onze plicht is de belangstelling die wij voor Esperanto gewekt hebben, gaande te houden en aan te

wakkeren. Overal dus, in elke afdeeling vooral, bedenke men dit wel en trachté men een groep werkers-propagandisten te verkrijgen. Die zullen ook het leven houden in de vereeniging zelf, terwijl zij in hunne bijeenkomsten hunne Esperantokennis stellig zullen vermeerderen. Zoodoende zullen wij dus overal een kern krijgen van bekwame Esperantisten, als waarop inderdaad reeds verschillenden onzer afdeelingen mogen bogen.

Daarnaar te streven zij mede ons doel.

Een goed jaar was 1912 voor ons. Het ingetreden jaar zal, naar wij hopen en vertrouwen, zich daarbij waardig aansluiten, vruchtbaarder nog zijn dan zijn voorganger voor de Katholieke Esperantobeweging in Nederland. H D.

OFICIALA PARTO.

Het Dagelijksch Bestuur van „Nederlanda Katoliko”, overwegende:

dat in de eerste zitting van „Nia Tria” (het 3e Congres van Kath. Esperantisten, gehouden 23-25 aug. l.l. te Budapest) de wensch is uitgesproken dat het denkbeeld van kath. pacifisme bestudeerd en gepropageerd worde in de kath. Esperantisten-kringen,

dringt bij de leden van de plaatselijke vereenigingen en begunstigers van „Ned. Kat.” er op aan lid te worden van de „Nederlandsche Roomsche Katholieke Vereeniging tot bevordering van den Wereldvrede”, gevestigd te 's-Gravenhage (Secretariaat: Groot Hertoginnelaan 121).

De jaarlijksche contributie bedraagt (minstens) f 1,—.

Voor het Dag. Bestuur,

L. J. J. M. POELL, R.K. Pr.,

Voorzitter.

H. B. VAN ZWET, 1e Secr.

Attentie!

*Aan de plaatselijke vereenigingen
(leden) van Nederlanda Katoliko.*

Volgens art. 12 van het Huish. Regl. zal de jaarvergadering in de maand April gehouden worden. Datum er. plaats zullen nader bekend gemaakt worden. Voorstellen ter behandeling op de jaarvergadering moeten 3 maanden te voren, schriftelijk en ondertekend, door het bestuur der plaatselijke vereeniging, bij den 1en Secretaris van den Bond worden ingediend (art. 14 Huish. Regl.)

Voor het Dag. Bestuur,
H. B. VAN ZWET, 1e Secr.

Ŝanĝoj en la anara listo ĝis
la 15a de Decembro 1912a.

FAVORANTOJ.

Novaj:

S-ro J. Braakhuis, Ootmarsum.

„ H. J. D. v. Oort, „

„ H. Damhuis, Denekamp.

„ T. A. Horsthuis, Losser.

Adressanĝo:

S-ro H. M. Winkelman de Zwolle
al Den Haag, van Brakelstraat 102.

S-ino Smulders, de Schijndel al
Udenhout.

P-o Hub. Hoener de Vaals al
Düsseldorf, St. Josephshaus, Krupp-
strasse 23 (Duitschland)

UNUIĜOJ.

's-Gravenhage, adressanĝo:

S-ro J. A. M. van Geldorp, Van
Kinsbergenstraat 56.

Boxtel: „Per tiu-ĉi signo ni venkos”
Fondita la 3an de Novembro 1912-a.

Membroj (dua listo).

S-ro H. Bekkers, Machinist, zuivel-

fabriek, Roond.

S-ro L. Brekelmans, Tuinman, Zegenwerp, St. Michielsgestel.

F-ino Cato Clercx, Rechterstr.
C. van Dieten, Modiste,
Rechterstraat.

S-ro C. van Dongen, Eindhovensche Straatweg.

„ P. J. van Gool, Klerk, Breukelsche straat.

L. H. Florie, Wever, Breukelsche straat B 87.

„ W. van Eupen Uitgever, Stationsstraat.

„ H. M. van Griensven, Hoofd M.U.L.O. school, Burgakker.

F-ino A. v. d. Heijden, Kruisstr.

S-ro W. Kapteijns, Tuinman, Hemelrijk, St. Michielsgestel.

„ G. van Nistelrooij, Wagenmeester SS., Breukelen.

F-ino Marie Prick, Rechterstr.

S-ro H. van Roosmalen, Stationsarbeider, Breukelen.

F-ino Jeannette Schilte, Onderwijzeres, Stationsstraat.

F-ino Nelly Schilte, Stationsstr.

S-ro H. Schutte, Vrijgestelde van St. Rafaël, Molenstraat.

H. Timmermans, Stationsarbeider, Breukelen.

F-ino J. P. C. de Werd, Bellevue Bossche weg.

Bussum, „Nia Penado”

Nova membro: S-ro J. W. Jägers, Hoofd der School, Naarden.

Uden, „Voor kunde en konst”,

Nova membro: S-ro A. van Zeelst, Student, College der Kruisheeren.

Veghel.

Adressango, S-ro J. N. J. Smulders Schijndel al Udenhout.

Amsterdam, „Nia Kredo”.

Novaj membroj:

Rev. P-o P. A. Dessens; Rector, Gravesandestraat 1.

F-ino S. van Dam, Rozengr. 15.

S-ro H. C. Baar, v. Hallstraat 171.
Greib, Kerkstraat 93.

M. Hafkamp, Singel 414.

„ A. Schrakamp, N.Z. Voorburgwal 289.

PETO!! Ni petas insiste al la sekretarioj(inoj) de la unuiĝoj, ĉiam sendi ĉiumonate antaŭ la 15a la ŝanĝojn en la anara listo al la ĉefsekretario de „Nederlanda Katoliko” S-ro H. B. van Zwet, Leeuwstraat 3 bis, Utrecht.

Saman peton al la favorantoj pri adresŝanĝoj.

Plendojn pri la ne regula ricevo de nia organo „Nederlanda Katoliko” al la sama adreso.

ATTENTIE!!

Met nadruk wordt er op gewezen, dat geen enkele verandering in de ledenlijsten der plaatselijke vereenigingen of adresverandering van de begunstigers, die *niet* is opgegeven aan het *Secretariaat* van den Bond (Leeuwstraat 3bis, Utrecht) zal worden opgenomen in het officieel orgaan.

H. B. VAN ZWET, 1e Secr.

4e Jaarvergadering.

Het Dagelijksch Bestuur van „Nederlanda Katoliko” heeft besloten de 4e Jaarvergadering te doen plaats hebben te 's-Hertogenbosch, en wel op Zondag 20 April e.k.

H. B. VAN ZWET,

1e Secretaris.

Wie volgt?

Dringen voorbeelden nog tot navolging? Gelukkig ja, en zelfs nergens zoo sterk dan in ons Roomsche leven. Uw penningmeester ontving voor „N. K.”s kas f 10,— van Mej. E. T.

Met dankbare gevoelens voor de schenkster welt tevens naar de lippen de vraag „Wie volgt”?

TH. C. VAN ERP,

Penningmeester N.K.

Bergen op Zoom, 30-12-12.

MOERKERK-BAND.

Evenals voor den eersten en tweeden jaargang is er ook thans weer gelegenheid om zich een kunstvollen omslag aan te schaffen, tot het doen inbinden van den derden jaargang (1912) van dit tijdschrift.

De administratie vertrouwt dat hiervan een druk gebruik zal worden gemaakt, doch verzoekt dringend om bestellingen *vergezeld van postwissel ad. 0.25* in te zenden voor 15 Feb. e.k. Voor uitvoering van na dien datum aangekomen opgaven kan niet worden ingestaan. Voor den 1en en 2en jaargang zijn nog eenige banden beschikbaar.

De administrateur:

H. DAMEN.

St. Crispijnstraat 57. 's Hertogenbosch.

ENLANDA KRONIKO.

Tweede Esperanto-dag te Tilburg.

Nog spreekt men allerwegen over het prachtige succes, dat aan onzen eersten Esperanto-dag in Veghel ten deel viel, en reeds is de tweede in voorbereiding. En zelfs zijn die voorbereidselen reeds zoover gevorderd, dat wij met de grootst mogelijke zekerheid een prachtig slagen kunnen tegemoetzien. Tweemaal reeds werd door hetzelfde Comité, dat zich ten vorige jare voor den Veghelschen dag gevormd heeft, te 's-Bosch vergaderd. In de eerste vergadering werd de wensch uitgesproken dat onze tweede Esperanto-dag zou gehouden worden in Tilburg, gedurende de groote internationale tentoonstelling die in den zomer van 1913 te Tilburg gehouden wordt. Nadien heeft de Tilburgsche Propagandaclub zich met het Tentoonstellingscomité in verbinding gesteld en mocht aan die zijde veel belangstelling voor het plan ontmoeten, terwijl groote steun en medewerking werd toegezegd. Met dit inderdaad veelbelovende vooruitzicht besloot het Comité, bestaande zooals bekend is uit de afgevaardigden der

vereeningen in Tilburg, Veghel, Uden, Land van Cuijk en 's-Bosch, in zijne tweede vergadering definitief om voor de tweede maal een Esperantodag te organiseeren en wel te Tilburg.

In overleg met het bestuur der Tentoonstelling is de dag reeds vastgesteld op Zondag 6 Juli 1913. De bijeenkomsten zullen plaats vinden op de terreinen der tentoonstelling in de ruime en prachtige feestzaal, die het tentoonstellingscomité welwillend ter beschikking stelt. De deelnemers aan den Esperanto-dag zullen tegen halven prijs toegang hebben tot de terreinen der tentoonstelling, terwijl speciaal met het oog op het te verwachten groot aantal Esperantisten uit alle deelen des lands, 's avonds buitengewone feestelijkheden zullen plaats hebben. Ons moet uit de pen een woord van ware erkentelijkheid jegens de vooruitstrevende organisators der Tilburgsche tentoonstelling, die reeds eerder toonden hun tijd te kennen, toen zij de medewerking aanvaardden der Tilburgsche Propagandaclub en op hare in het buitenland verspreide reclame-biljetten ook vermeldde, Esperanto als correspondentietaal te benutten.

Nu rest dus onzerzijds deze tentoonstelling en vooral onzen Esperan-

today te propageeren. Het spreekt vanzelf dat ons Comité niet zal stil zitten, doch reeds thans wordt van alle Esperantisten medewerking verzocht, opdat deze Esperanto-dag van Tilburg overal heen bekend worde als een grootsche manifestatie en propaganda voor de schoone en nuttige wereldhulptaal Esperanto. H. D.

Onze sluitzegels.

Nu wij ze hebben, moeten wij ze ook gebruiken.

Er zijn er 25000 verkocht, waarvan 10.000 in Uden. Men vroeg ons het geheim van die buitengewone verkoop in Uden. Er is hoegenaamd géén geheim mee gemoeid. De zaak is zeer eenvoudig,

De sekretaris van „Voor Kunde en Konst” bestelde er 5000. Een der studenten werd tot zegelverkoper benoemd. Het was tegen nieuwjaar, de studenten zouden op vakantie gaan, de zegels zagen er aantrekkelijk uit — dus gingen er honderden met onze studenten mee naar alle richtingen.

Verder werden in de winkel van een vlugge verkoopster óók sluitzegels verkrijgbaar gesteld, met 't gevolg dat er 'n nieuwe 5000 uit Amsterdam moesten komen. Die zijn we nu aan 't verkopen.

Wanneer de Sekretaris van iedere afdeling er 5000 *durfde* bestellen, ze meebracht en ze vertoonde op de bijeenkomsten der afdeeling, weldra zouden er nog honderden onder de mensen komen.

Het sluitzegel moet langzamerhand inburgeren bij onze leden. Het moet ons voortdurend propaganda-middel zijn. Maar dan moeten onze sekretarissen ze ook altijd in voorraad hebben.

Dat is het sukses: *durven, beginnen, volhouden.*

De sluitzegels worden verkocht:

vijftig voor een dubbeltje. De overwinst is voor onze kas.

De zegels versieren onze brieven en briefkaarten, op drukwerk mogen ze *niet* worden geplakt, ze zijn een zachte vermaning om met ons mee te werken en ze helpen ten slotte om 't gelaat te verhelderen van onze peinzende penningmeester in Bergen-op-Zoom.

Uden Nieuwjaarsmaand, 1913.

H. LINNEBANK.
Kruisheer.

NASCHRIFT.

Men kan de sluitzegels bestellen bij de firma J. S. de Haas, boekhandel, Paleisstraat 14, Amsterdam.

Prof. Aug. Pitlik en Nederlando.

Tre efikan paroladvojaĝon komecis antaŭ nelonge nia samideano s-ro prof. Aug. Pitlik el Praha (Bohemujo) pri tiu mirinda urbo kaj la tuta Bohema reĝolando. Pri la vojaĝo mem oni legu la artikolon de s-ro prof. Pitlik, en ĉi tiu numero. Ni devas konfesi ke neniam ni vidis tiajn artistajn lumbildojn, kiel projektas prof. Pitlik. En Nederlando li jam faris 3 paroladojn, la 29-an de Dec. 1912 en Veghel, la 3-an de Januaro en Uden kaj la 4-an de Januaro en 'sHertogenbosch. En ambaŭ unuaj lokoj s-ro Schendeler resume tradukis nederlanden la klarigojn pri ĉiuj bildoj, kiujn prof. Pitlik en Esperanto aldonis. En 'sHertogenbosch la prezidanto s-ro Pastoor peris la Esperantan paroladon. Kiel en Veghel kaj Uden ankaŭ en 'sHertogenbosch la publiko estis grandnombre alveninta. Tiel eĉ, ke kvankam la reklamo kaj organizo kostis ŝufiĉe multe da mono, tamen la kunveno ne lasis deficiton. La parolado fariĝis propagando por nia afero, precipe ĉar la prezidanto ne lasis la okazon senuzita, por montri

tre klare al la ĉeestantoj la utilon de lingvo internacia Esperanto, sole per kiu prof. Pitlik travojaĝas la tutan kulturmondon, ne konante la multajn diversajn lingvojn. Post la kunveno kelkaj novaj membroj aliĝis. Prof. Pitlik restis ankoraŭ kelkajn tagojn en 's Hertogenbosch, kie la gesamideanoj klopodis por agrabligi lian restadon. Mardon la 7-an de Januaro li vizitis la konversacian vesperon kie li adiaŭis la gesamideanojn, ĉar la sekvontan tagon li forveturis Londonon.

Si iu grupo dezirus en sia loko inviti prof. Pitlik, oni povas por informojn ankaŭ sin turni al la redakcio de „Nederlanda Katoliko“.

's-Gravenhage. La 14-an de Decembro 1912 la Hagaj Esperantogrupoj „Fine ĝi venkos“ kaj „Ĉiam Antaŭen“ aranĝis festvesperon en „Diligentia“, okaze de la 52-a reveno de la naskiĝdato de D-ro L. L. Zamenhof.

La salono estis tute plena per esperantistoj kaj interesuloj.

Post bonvendi de S-ro A. C. van der Vet, la Esperanta Kantsocieto, gvidata de S-ino Tielens Doesburg, aŭdigis „La Espero(n)“ de D-ro Zamenhof, kaj kelkajn aliajn kantojn kiujn tradukis esperanten F-ino N. Boon kaj S-ro J. Ziermans.

Unu el la membroj de la Tramista Grupo „Ĉiam Antaŭen“ faris sukcesplenan komikan deklamon, nederlandkaj esperantlingve (la traduko estas de unu el la membroj de la Polica Grupo).

Sed certe ne malpli da aplaŭdo rikoltis la fervora esperantistino, F-ino N. Boon, kiu faris du deklamojn gitarakompanitajn, precipe per „Esperanto kaj la Komunuma Konsilantaro“ en kiu F-ino Boon tre sprite memorigis, kiel la peto de la Hagaj Esperantistoj, ke la komunuma estraro starigu kursojn esperantajn, estas konsentata.

Post la paŭzo, dum kiu oni disdonis la konatajn propagandlibretojn, laŭdinde estis prezentata „De Blijmoedigen“ (La Gajemuloj) duakta komedio nederlanda de F-ino N. Boon, en kiu komedio, esperanto ludis gravan rolon kiel lingvo internacia.

La grupoj „Fini ĝi venkos“ kaj „Ĉiam Antaŭen“ certe memoros kontentege ĉi tiun sukcesplenan vesperon.

H. F. POTHAST.

— La 27-an de Februaro okazos festa kunveno de Hagaj geesperantistoj en kafejo „Hollandais“, Groenmarkt. La programo enhavas kantojn, deklamojn, k.t.p. Enirpago 10 cendoj. Ĉiuj esperantistoj estas bonvenaj.

H. F. P.

Tilburg. La 17-an de Decembro la Tilburgaj geesperantistoj kaj interesigantoj havis la plezuron vidi en sia mezo lian kapitanan moŝton Th. van Erp el Bergen op Zoom. Invitaj karto estis forsenditaj al 500 personoj, kaj cirkaŭ 80 personoj ĉeestis la prelegadon. Ĉiuj aŭskultis atentege la belan kaj konvinkigan paroladon de tiu batalanto por nia karega movado. Li klarigis al ni tre klare kial li estas Esperantisto kaj kio estas nia lingvo rilate al eklezio kaj societo. La laŭta aplaŭdo estis plene meritita kiel ankaŭ la dankvortoj de nia prezidanto, el nomo de ĉiuj; ĥoro da fraŭlinoj kantis belajn himnojn esperantajn. La ekspoziciataj esperantaĵoj alogis multe da vidantoj. Unu el niaj membroj sciigis al ni la plezurigan fakton ke la religiaj fratoj de nia urbo Esperanton akceptos inter la nedevigitaj lernaĵoj de siaj lernejoj. Koran dankon ni devas eldiri al tiuj monaĥoj, al kiuj la tilburganoj jam tiel multe ŝuldas. La estraro povis ankaŭ sciigi, ke tiel eble plej baldaŭ komencos novaj kursoj, kaj ke ĉiujn dekkvar tagojn okazos konversacia vespero en la ĉambrego de l'konstruaĵo de sankta Elizabeto, Antoniusstraat. Tiuj vespe-

roj komencis la 18-an de Dec. 1912 kaj estas enireblaj por la anoj de nia loka unuiĝo kaj por ĉiuj eksterurbanaj geesperantistoj. Ke multaj ĉeestu ĉi-tiujn vesperojn estas la deziro de
FRANC. van AMELSFORT.

Boxtel. La 15-an de Decembro la ĉi-tiea grupo havis belan festkunvenon, okaze de la naskiĝtago (14 Dec.) de D-ro Zamenhof. La granda salono de la kafejo Merks (apud la stacidomo) estis plene. Aro da muzikistoj, membroj de ĉi-tiu vigla grupo havigis al la ĉeestantoj belan koncerton. Aliaj, per gajaj deklamaĵoj amuzis la aŭdantojn. La festparoladon faris sinjoro Pastoor, la prezidanto de la grupo en 's-Hertogenbosch, kiu montris per bone elektitaj vortoj en vere pristudita traktado la neceson de internacia helplingvo en la nuntempaj internaciaj rilatoj, kies gravecon li klare montris. Aplaudado pruvis, ke la aŭdantaro vere ĝuis la paroladon, kaj la dankon, kiun dediĉis la prezidanto, S-ro van Rijckevorsel al S-ro Pastoor estis plene meritita. Oni pasigis ne nur gajan, sed ankaŭ utilan vesperon.
H. D.

's-Hertogenbosch. Gravan sukceson por Esperanto oni povas noti pri nia urbo. Kiel en multaj aliaj urboj, ankaŭ en la „griza Duk-urbo” oni preparas ekspozicion, tenota dum somero 1913. En 's-Hertogenbosch do okazos ekspozicio de artaĵoj religiaj. En la komitato oni trovas konatajn artistojn katolikajn el la tuta lando, i. a. ankaŭ literaturisto P-ro Linnebank el Uden.

Al tiu komitato la estraro de nia katolika grupo Esperantista sendis peton, por ke la ekspozicio fariĝu Esperantia Entrepreno (de U.E.A.) kaj ke ĝi komisiu la ĉi-tiean delegiton de U.E.A. (S-ron M. v. d. Bruggen) prizorgi la forsendon de Esperante presotajn reklamfoliojn, per la servoj de U.E.A.

Tiun peton la komitato en ĝenerala kunveno unanime akceptis.
Laŭdon!

Baldaŭ ni esperas presigi en nia organo la esperantan tekston de la presota cirkulero. Tiam niaj legantoj mem pavas juĝi pri la graveco de la ekspozicio.
H. D.

Al niaj abonantoj!

Mi petas afable al ĉiuj abonantoj, ke ili bonvolu sendi al ni la abonmonon por 1913 antaŭ la 1a de Marto. El eksterlando oni sendu prefere *postmandaton* de Sm. 1.04 = f 1.24 (Nederlanda monvaloro); Bulgujo nur S.m. 0.87 (f 1.06.)

Antaŭe dankas,

La Administranto,
H. DAMEN.

St. Crispijnstr. 57. s'Bosch.

Nederlando.

Aan onze abonne's.

Beleefd verzoek aan alle abbonne's in Nederland het abonnementsgeld (f 1.—) per postwissel op te zenden voor 1 Maart. Na dien datum zal over dat bedrag worden beschikt, verhoogd met 7½ ct. inningskosten.

Bij voorbaat mijn dank,

De Administrateur,
H. DAMEN.

St. Crispijnstr. 57. 's Bosch.

Bona Propagando por Esperanto.

Ni ofte povis rimarki, ke la plej bona kaj plej konvinkanta impresio estis atingita, se ni fordonis esperantajn katalogojn aŭ prezarojn de gravegaj firmoj al la koncernantoj, ne konsiderinte, ĉu ili komprenas Esperanton aŭ ne; tiel ni pruvis, ke nia lingvo estas ŝatata kaj uzata de entreprenoj, kiuj certe havas la kutimon pripensi ĉiujn detalojn antaŭ ol elspezi tiom da mono por tiuj multkostaj kaj gravegaj verkoj; alie la firmoj atingis sian celon, ĉar tiuj propagandiloj estis klarigitaj kaj tre atente rigarditaj; multaj novaj rilatoj estis ligitaj, kaj la profitojn, kiujn ili alportis, pligrandigis la intereson kaj helpon por nia movado.

Sekve ni direktis nian plej grandan atenton al tiu servo, kiu nun ĝuas kreskantan konfidon, kaj multaj aliaj firmoj decidas presigi iliajn reklamilojn en Esperanto kaj distribuigas ilin per nia instituto, kiu mem de eksterlandaj entreprenoj estas tre ofte uzata.

Nun multaj samideanoj volonte farus propagandon por nia movado, sed ili ne scias, laŭ kia maniero; ĉi tie nun estas plej bona okazo.

Ni sendos al ĉiu ajn, kiu promesas fordoni ilin konsciencie, nombron da esperantaj katalogoj, prezaroj, prospektoj de diversaj entreprenoj, gvidlibroj de urboj, k. t. p. nur estas necese: sciigo de preciza kaj legebla adreso kaj aldono de sendmono por paketo da 5 kilogramoj.

Virtembergaj

Esperanto-Instituto

(Konto Esper. Ĉekbanko London.)

Esslingen am Neckar

(Germanujo)

Al la Tutmonda Esperantistaro!

Estimataj Samideano(in)oj!

Inter la multnombraj internaciaj kongresoj kaj festoj okazontaj dum la Universala Ekspozicio en Gent (Gand) 1913 troviĝas la Internacia Esperantista Semajno-Kongreso kiu okazos en Gent (Gand) dum Aŭgusto 1913.

Ĉi-tiu kongreso prezentos ununuran okazon por montri al la tutmonda publiko la praktikan aplikeblecon de Esperanto, kaj la gravecon de nia movado, kaj laŭ interkonsento kun la estraro de la Ekspozicio estas ankaŭ organizata speciala esperanta sekcio kiu estos plene dediĉita al la propagando de Esperanto.

Tiu esperanta semajno ne estas kongreso, sed nur Esperantista manifestacio, kies programo konsistos precipe el prezentado de teatraĵoj en Esperanto, koncertoj, festoj, k.t.p. kaj nur unu ĝenerala labora kunsido havos lokon kaj la nura pritraktota temo estas „Kiu estas la plej bonaj rimedoj por propagandi la Esperantan lingvon”.

Por doni al tiu manifestacio, la plej grandiozan efikon kaj ankaŭ por progresigi la propagandon de Esperanton, la organiza komitato decidis inviti siajn samideanojn de Belgujo kaj aliaj landoj partopreni en tiu tutmonda manifestacio.

La Internacia Esperantista Semajno Kongreso plej eble ebligos la propagandon de nia kara lingvo; estas do dezirinde ke la esperantistaro ne restu indiferenta pri tiu grava kaj grandioza elmonro.

La prezo de la kongreskarto estas fr. 2,50, Sm. 1,—.

Por ricevi ĝin, oni estas petata sin turni al la kasisto, kaj aldoni la ĉi-supre citatan sumon, ĉu ĉeke, ĉu poŝtmandate. Ankaŭ la transpagiloj de la Ĉekbanko Esperantista estas akceptataj.

Poŝtrevene la subskribintoj ricevos sian provizoran kongreskarton, ŝanĝotan ĉe la kongreso kontraŭ definitiva artplena ekzemplero.

La organiza komitato preparas ĉiujn dezirindajn aranĝojn, por ke la restado de niaj samideanoj en Gent (Gand), estu kiel eble plej agrabla kaj prenas sur sin rezervi loĝadon al la kongresanoj.

Tial ke la laboro de la organiza komitato estas tre ampleksa, kaj por realigi la punktojn de la programo, estas necese ke ĝiaj agadoj komencu de la 1a de januaro 1913.

La grava morala kaj financa respondeco de la organiza komitato necesigas, ke ĝi kiel eble plej baldaŭ eksci, kiom da enspezoj ĝi povos proksimume disponi. La materia organizado de la kongreso nepre dependas de ĝiaj monrimedoj. Samideanoj, vi ege faciligos la taskon kaj vi malpezigos la respondecon de la organizantoj ne prokrastante alsendi vian aliĝon!

La organiza komitato de la Internacia Esperantista Semajno-Kongreso:

La Prezidanto, M. Sebruijns.

La Honora prezidanto,

Alb. Maertens.

La Vic-prezidantoj,

Arth. Vermandel.

Willy Ernst.

O. de Bruijcker.

La Sekretario, H. Petiau.

La Help-sekretario,

Fl. van Cleemput.

La Kasisto, Jos. Fouquet.

La Help-kasisto,

J. Barbe-de Kneef.

Direktorino de la loĝada komitato,

F-ino R. Schepens.

N. B. Por ke ĉiuj esperantistoj ebligu kunhelpi je la sukceso de la Internacia Esperantista Semajno-kongreso, la samideanoj al kiuj la ĉeestado ne estos ebla povas enskribigi sin kiel helpkongresanoj. La kotizaĵo estas la sama kun samaj rajtoj (t.e.

ricevo senpaga de la raportoj, kongreslibro, k.t.p.).

Paroladvojaĝo tra Eŭropo. Pri Praha kaj pri la Bohema Nacio.

Estas certe en bona memoro la paroladvojaĝo pri Kalifornio de sinjoro Parrish el Los Angeles, kiu en 250 Eŭropaj urboj, povis, danke Esperanton, prezenti al la publiko la belecojn de sia lando. Entuziasmigita per tiu ĉi maniero de propagando kaj per la sukceso de sinjoro Parrish, mi decidiĝis entrepreni similan vojaĝon, celante atentigi pri la ĉefurbo de reĝolando Bohemujo-Praha kaj per tio samtempe helpi la propagandan klopodon de niaj samideanaj kluboj.

Mi estas firme konvinkita, ke la temo, akompanata de 250 artiste koloritaj lumbildoj de la faina bohema pentristo Spillar, altiros atenton de ĉiu gasto, kaj ĵuganta laŭ la entuziasmo, kiun la vizito al Praha, unu el la plej bonaj urboj de Eŭropo, vekas en ĉiu fremdulo, mi esperas ke sufiĉos en via rondo iom da propagando por garantii ankaŭ plenan sukceson al mia parolado. (La serio enhavas ankaŭ bildojn el la sokola manifestacio, de la naciaj kostumoj, popolaj konstruaĵoj kaj kasteloj). Pri tiu ĉi sukceso mi estas certa, ĉar influaj korporacioj, kiel ekz.:

Urbestro de la ĉefurbo Praha, de la antaŭurboj Karlin kaj Kr. Vinohadry, Komerca Ĉambro en Praha, la Bohema Nacia Konsilantaro, Bohemaj landaj ligoj por akceli la turisman movadon en Bohemujo kaj en Moravio, „Sokol“ kaj la Klubo „Antikva Praha“ favore subtenas tiun ĉi entreprenon.

Ankaŭ la konvena vintra sezono garantias multnombrian gastaron el publiko neesperantista, por kiu estas miaj paroladoj tradukotaj nacilingven de iu el via rondo.

La programo de la vojaĝo (Decem-

bro 1912—Fino de Aprilo 1913): Praha, Okc. Germanujo, Nederlando, Belgujo, Francujo, Hispanujo, Algerio, Suda Francujo, Svisujo, Italujo, Samos, Bulgarujo, Rumanujo, Serbujo, Hungarujo, Galicio, Ruslando, Svedujo, Norvegujo, Danujo, Anglujo, Germanujo, Praha.

(Samideanoj, loĝantaj en la nomitaj landoj, bonvolu senprokraste sciigi al mi, ĉu ili deziras, ke mi vizitu ilian urbon, por ke mi povu laŭ ebleco ĉiun kontentigi.)

Por ke ĉiu societo, eĉ la plej malgranda, povu akcepti mian proponon kaj laŭeble mem gajni per la parolado novajn financrimedojn kaj samtempe altiri atenton al nia lingvo, mi fiksas por unu parolado 17 Sm (40 K). La reklamelspezoj, ĉambreĝo, lumo ktp. estas pagotaj de la klubo mem, kiu prizorgos ankaŭ la aparaton por lumbildoj.

Mi esperas, ke vi uzos tiun ĉi proponon por subteni mian laboron kaj por helpi la propagandon de Esperanto en via urbo.

Adresu ĉiam, ankaŭ dum mia vojaĝo: Sinjoro Prof. Aug. Pitlŝk, Praha III., Jansky vršek 3. (Bohemujo.)

La esp. redakcioj bonvolu represi ĉi tiun artikolon kaj rekomendi la entreprenon, kiu povas servi tre utile la lokan propagandon. (Red.)

La IX-a Kongreso en Bern.

La Konstanta Komitato de la Kongresoj sciigas en „Oficiala Gazeto Esperantista” de 25 Dec. jenan:

„Naŭa Kongreso.”

Sinjoro Doktoro Alfredo Stromboli kaj Attilio Vaona sendis sian eksigton de anoj de la Konstanta Komitato de la Kongresoj, por la Naŭa Kongreso.

Car aliparte la genovaj samideanoj

rezignis la taskon organizi tiun Kongreson, la Konstanta Komitato klopodis trovi alian urbon, kie la Naŭa kongreso povus okazi.

Laŭ afabla invito de la svisa Esp. Asocio, la Konstanta Komitato decidis ke la *Naŭa Kongreso okazos en Bern.*

En nia proksima numero ni publikigos la nomojn de la du personoj, kiuj anstataŭos s-rojn Stromboli kaj Vaona en la Konstanta Komitato de la Kongresoj.

Esperanto in Engeland.

Vanaf December 1912 worden in Londen voortaan elken 2en Zondag der maand Esperanto godsdienstoeeningen gehouden en wel in de Anglikaansche Harecourt Church, St. Paul's Road, Canonburg N.

In Glasgow (Schotland) richtte de stedelijke onderwijsraad een Esper. cursus in op 2 avondschole. Reeds op 33 andere avondschole in Engeland zijn dergelijke cursussen loopende.

De Londensche „delegitoj” in de Universala Esperanto Asocio besloten gezamenlijk een vasten consul secretaris te benoemen, wegens de buitengewone vermeerdering der inlichtingen en diensten-aanvragen. De heer Espstein, daartoe benoemd, slaagde er reeds in, verschillende firma's voor Esperanto te winnen.

Het bekende Christelijke weekblad „The Christian Life” neemt geregeld iedere week „traktaatjes” op in Esp.

Te Liverpool slaagde de Heer Alvarez, aldaar woonachtig, er in 5 zuid amerikaansche consuls voor Esp. te winnen, die beloofden hunne regeeringen over de voordeelen en de vorderingen der internationale taal in te lichten.

In Letchworth (een Engelsche tuinstad) en vele andere steden) hield Dr. Marchand uit Berlijn een serie lezingen in Esperanto over geologie.

De ontvangst der gemeentebesturen van Weenen, Praag en Inhl door de stad Londen bood een schoone gelegenheid tot succesvolle propaganda evenals de Engelsch-Duitsche Conferentie.

H. D.

Redakcia Korespondo.

Oni bonvolu pardoni al la redakcio la malfruan aperon de ĉi-tiu numero, kiu estas kaŭzata de kelksemajna malsaneco de la redaktoro.

Ankaŭ la Februara-numero nun devos aperi ankoraŭ iom tro malfrue.

Dit stelsel is o.a. ingevoerd op een groot aantal katholieke scholen, en en op een groot aantal kantoren, en wordt overal in de praktijk gebruikt. Het is het meest verbreide stelsel.

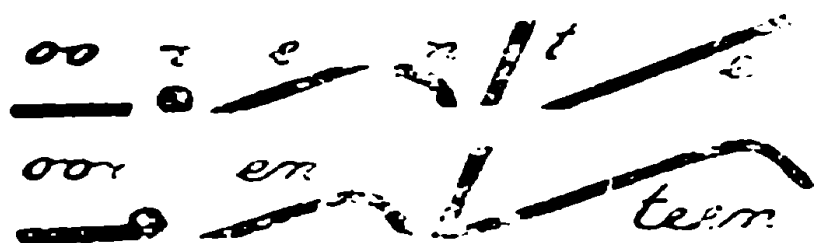
Dit systeem heeft geen verdikkingen; geen hoog- of laagplaatsing; geen nieuwe teekens of figuren voor verkortingen. Alle verkortingen kunnen in Hollandsche letter overgebracht, wat de duidelijkheid ten zeerste bevordert.

„Door Uwe Stenografie ben ik geplaatst op een bankinstelling hier ter stede.

(w.g.) J. P. v. Z, te A.

„De heer Stenograaf, die mijn voordracht te D. op papier bracht, heeft dit op uitstekende wijze gedaan“.

(w.g.) Prof.^r WENKEBACH, Hoogleraar te Groningen.



Stenografie RIËNTS BALT.

Zelfonderricht 80 ct. Leesboek 50 ct. Verkortings-systeem f 1,00. Leerboek verkort f 0.60. In den Boekhandel en tegen postwissel bij RIËNTS BALT, Den Haag, Daguerrestraat 28.

ESPERO KATOLIKA.

Internacia monata gazeto.

Honorita per Apostola Beno de Pio X-a, 27-an de Junio 1906.

Oficiala Organo de

Internacia Katolika Unuiĝo Esperantista (I.K.U.E.)

Religia Direktoro: PASTRO RICHARDSON.

Redaktoro: D-RO SMULDERS.

Administranto: S-ro F. SLEIJFFERŝ, Prins Hendrikstr. 93, Den Haag.

Jara abono 2 Sm. (antaŭpagota).

Machinale Fabriek van Houtbewerking
„DE MARK”

Jac. van Groenendael, Breda

Alle Timmerwerken, Speciaal in Eikenhout

KERKBANKEN - KERKSTOELEN

SCHOOLMEUBELS, enz.

.....
Wie Sociale en Politieke lectuur wenscht te ontvangen wende zich tot
„FUTURA” - LEIDEN.
.....

ĴUS APERIS :
Elementara Lernolibro
de
ESPERANTO.

P. A. SCHENDELER.

Prezo : 20 cendoj. — Prijs 20 cent.

Uitgave : GEBR. BEK, Boekdrukkerij
== VEGHEL. ==

EERSTE ROOMSCH KATHOLIEKE

Levensverzekering-Maatschappij te HAARLEM, Kleverpark 67

Nu de concurrentie uitgeput raakt met haren voorraad materiaal om deze instelling te belasten, wordt nog een laatste middel aangewend, n.l. een ongeteekend pamflet, waarvan de herkomst bekend is en onwillekeurig doet denken aan het pamflet „Dolk en Giftbeker”. — Jammer voor de verspreiders dat dit spelletje zoo doorzichtig is en daardoor onwillekeurig een schitterende reclame voor de E.R.K. wordt. Zie slechts haar steeds stijgend succes. De E.R.K. legt hare boeken open voor verzekerden en aandeelhouders. Lees hieromtrent de clausule op de voorzijde harer tarieven.

H. H. VINKENBURG.

Boter-Export.

's-Hertogenbosch, Holland.

Makelaar in boter, aangesteld door den Gemeenteraad.

Gezouten en ongezouten boter in elke gewenschte verpakking.

Zuiverheid gegarandeerd door het Rijkscontrôlemerk.

H. H. VINKENBURG.

Butero-Eksportado.

's-Hertogenbosch, Holando.

Butermakleristo, elektita de la urbestraro.

Salita kaj nesalita butero en ĉia dezirata enpakaĵo.

Pureco garantiita de la ŝtata kontrolmarko.

Verschenen bij :

Van der Haar & Van Ketel, te 's-Gravenhage

de tweede (omgewerkte en verbeterde druk) (3de 6de duizental) van **HET EENVOUDIGE LEERBOEK** der wereldhulptaal Esperanto door H. J. BULTHUIS. Prijs f 0,50.

Voor school- en zelfstudie: Bevat alle oefeningen (met Holl. sleutel) van Zamenhof's ekzercaro, alle regels van het Fundamento, overzicht van alle tijden der lijdende en bedrijvende werkwoorden, leent zich uitstekend voor zelfstudie, voor cursussen en als handboek voor inrichtingen waarin het esperanto wordt onderwezen daar het stof in overvloed bevat om op grammaticaal gebied de leerlingen te bekwamen voor diploma A & B en past zich aan bij elk ander Esperanto leerboek.

Als Feestgeschenken
of bij Overlijden

Peinture- 

 Bogaerts

Portretten in Olieverf.

Jarenlange bewerking, ondervinding en zelf uitgevonden nieuwe toepassingen, maakten ons merk ONNAVOLGBAAR. Men zorge dus de origineele „PEINTURE BOGAERTS te bekomen en vragte uitvoerige prijscourant (gratis) met aantal getuigschriften aan

H. BOGAERTS & Co.,

— BOXTEL. —

Hoogste onderscheiding Rome 1912.